

中文

面向外国人的信息报刊

Ota City Navigation

Vol.48 | 2025.04



第74届 大田区 儿童游园会

在与当地民众一起玩游戏和运动等的同时，孩子们可以获得各种体验。去年，有超过 60,000 人参与了活动。我们在各个会场准备了有趣的活动计划。期待大家踊跃参加。游戏和体育等活动内容可能会有所变更。

🕒 2025 年 4 月 27 日 (周日) 10:00 am ~ 3:00 pm
※ 如遇下雨，结束时间可能会提前

📍 活动将在区内 11 个会场举行。
会场信息请确认大田区主页。

📞 地区力推进课 青少年培育担当
☎ 03-5744-1223 FAX 03-5744-1518
E-mail : seishonen@city.ota.tokyo.jp



🕒 …… 时间 🛒 …… 金额 👤 …… 人数 📍 …… 地点 📄 …… 申请方法 📺 …… 申请处 📞 …… 咨询处

■ 洗足池 春宵之响

“洗足池 春宵之响”将在风光明媚的洗足池举办。
春宵之响是结合日本传统文艺的演奏会，能同时欣赏到洗足池美丽的自然景观。

通过优雅的音色和光影的表演等，可以体验到梦幻般的氛围，请务必亲临享受。

主办：“洗足池 春宵之响”实行委员会 / 大田区

🕒 2025 年 5 月 15 日 (周四)
6:30 pm ~ 8:00 pm
(开场 5:45 pm (预计))
※ 雨天中止

📍 洗足池西岸“池月桥”
大田区南千束 2-14-5
交通指南 从东急池上线
洗足池站步行 5 分钟

💰 免费

👤 无限制 (站着看)
※ 设有 300 个座位，按先后顺序入座

📞 文化艺术振兴课
☎ 03-5744-1226
FAX 03-5744-1539
E-mail : bunka@city.ota.tokyo.jp



■ 大田区青年支援中心 FLAT OTA 已经迁移了

学校与家庭之外的去处，“FLAT OTA”，现已迁至入新井老人休憩之家(高龄者休闲娱乐设施)旧址。这是一个面向约 15 岁至 39 岁的儿童与青年的支援中心。通过提供活动体验场所以及烦恼与困难的咨询服务，支援想要迈出新步伐的青年。

📍 大田区大森北 3-24-27
🕒 周一 ~ 周六 (第 3 个周六、周日及节假日闭馆)
9:00 am ~ 8:00 pm

📞 大田区青年支援中心 FLAT OTA
☎ 03-6451-8433
E-mail : flatota@sodateage.net



■ 以在大学等上学的人为对象的 借贷型奖学金制度的介绍

大田区为有学习意愿，但因经济原因难以继续就读大学等学校的学生提供借贷型奖学金。

※ 关于要件和选拔标准请另行咨询。

🕒 4 月下旬 ~ 6 月上旬
📍 国公立 : 35,000 日元以内 (每月)
私立 : 44,000 日元以内 (每月)

👤 25 人

📄 亲自提交或邮寄所需文件至报名处

📞 福利管理课援护系
邮编 144-8621 大田区蒲田 5-13-14
☎ 03-5744-1245
FAX 03-5744-1520



■ 国民健康保险资格丧失后需办理 医疗费返还手续

如果因为从大田区迁出、加入公司的健康保险等、或在留期限届满等原因，丧失了大田区国民健康保险资格后，如果使用保险证到医疗机构就诊，将会被要求返还大田区负担的医疗费。

如果您加入了公司的健康保险等或从大田区迁出时，请务必咨询办理退出大田区国民健康保险的手续，并交还保险证。

☎ 国保年金课国保给付系

☎ 03-5744-1211

FAX 03-5744-1516



©Ota City

■ 国民年金的加入手续

在日本完成住民登录且年龄介于20岁~59岁的人，包括外国人，均须加入国民年金并缴纳保险费。只要缴费满10年，就能从65岁起领取年金。

另外还有因受伤或生病不能工作时可领取的“残疾年金”，以及家里生活支柱去世时可领取的“遗族年金”。

第一次来日本时或从公司离职时，需办理相关手续。

如果付不起保险费，请办理免除手续。

如有不明之处，请参阅大田区主页。

🕒 1个月 17,510 日元（2025 年度的保险费）

- 📋
- 提交至窗口
 - 邮寄
 - 通过主页申请

☎ 国保年金课 国民年金系

大田区蒲田 5-13-14 3楼 12号窗口

☎ 03-5744-1214

周一至周五 8:30 am ~ 5:15 pm

☎ 大田年金事务所

大田区南蒲田 2-16-1 Technoport 蒲田中心大楼 3楼

☎ 03-3733-4141

周一 8:30 am ~ 7:00 pm

周二至周五 8:30 am ~ 5:15 pm

第2个周六 9:30 am ~ 4:00 pm



🕒 …… 时间

💰 …… 金额

👤 …… 人数

📍 …… 地点

📋 …… 申请方法

📺 …… 申请处

☎ …… 咨询处

■ 举办东京国际音乐节 2025

在大田区民礼堂 Aprico 举办东京国际音乐节 2025。
欢迎来感受爵士、流行等各种音乐的魅力！



©Ota City



- 🕒 2025 年 5 月 3 日 (周六)、4 日 (周日)、5 日 (周一・节假日)
- 📍 大田区民礼堂 Aprico
大田区蒲田 5-37-3
- 🎫 ※居住在大田区的外国人是免费。
4 月 30 日 (周三) 6:00 pm 前需要发送 E-mail 至以下邮箱。
(当天请出示在留卡等)
有些是收费的。
- 📖 请参阅主页以获取票务和节目等的详细信息。
- 📞 东京国际音乐节实行委员会事務局
(共同举办: 大田区)
☎ 03-3560-9388
E-mail: contact@timf.jp



■ 初级日语讲座(第 1 期)

这是为初学日语者开设的课程。
通过全部 16 次课程,学习平假名、片假名以及简单的对话。



©Ota City

- 🕒 日程 2025 年 5 月 12 日、15 日、19 日、22 日、26 日、29 日、
6 月 2 日、5 日、9 日、12 日、16 日、19 日、23 日、26 日、30 日、
7 月 3 日
每周一、四 (共 16 次)
10:00 am ~ 12:00 pm
- 📍 大田国际交流中心 (Minto Ota)
(大田区蒲田 4-16-8 2 楼)
- 🎫 每人 2,000 日元 (上课 16 次、教材、资料的费用)
- 👤 15 人 (报名人数超过时将以抽签决定)
- 📖 请通过国际都市大田协会主页报名
- 📞 一般财团法人国际都市大田协会
☎ 03-6410-7981 FAX 03-6410-7982
E-mail: info@ota-goca.or.jp



这份信息报每年发行 8 次。在图书馆、儿童馆、特别办事处等大田区的设施、JR 蒲田、大森、京急杂色等区内的车站发放。

发行 大田区地区力推进课

地址 邮编 144-0052 大田区蒲田 4-16-8 2 楼

大田国际交流中心 (Minto Ota) 内

☎ 03-5744-1227 FAX 03-5744-1323

▼ 提供给外国人的信息
(可应对 131 种语言)



▼ 多语言
咨询窗口



可查看过期刊物 ▶

